

## ПРОТОКОЛ 31

Постійна комісія з питань будівництва, архітектури, транспорту, зв'язку,  
житлово-комунального господарства та надзвичайних ситуацій

27 травня 2014 року

м. Чернівці

### Присутні депутати обласної ради:

Бічер Василь Георгійович - голова  
Коржан Володимир Миколайович - заступник  
Березовський Георгій Васильович - секретар  
Білогорка Андрій Михайлович  
Мельник Руслан Васильович  
Карвацький Валерій Володимирович  
Майор Роман Костянтинівич  
Пуршага Олександр Іванович

### Відсутній депутат обласної ради:

Гандзюк Олександр Сергійович  
Плаксій Манолій Васильович  
Ротар Георгій Дмитрович

### Запрошені:

**Маніліч Валентин Михайлович** - заступник голови обласної ради;  
**Косован Василь Дмитрович** - начальник територіального управління  
Головної державної інспекції на автомобільному транспорті в Чернівецькій  
області;

**Кіндрат Володимир Романович** - заступника директора - начальник  
бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної  
адміністрації;

**Павлюк Андрій Володимирович** – в.о. директора Департаменту  
інфраструктури, містобудування, архітектури та житлово-комунального  
господарства обласної державної адміністрації;

**Ковалишин Іван Михайлович** – заступник Директора Департаменту  
соціального захисту населення обласної державної адміністрації;

**Чорней Олександр Петрович** – заступник начальника управління  
капітального будівництва обласної державної адміністрації;

**Бабенко Олег Миколайович** – заступник начальника-начальник  
відділу управління капітального будівництва обласної державної  
адміністрації;

**Гайдай Олексій Володимирович** – в.о. начальника управління з питань  
цивільного захисту населення Департаменту охорони здоров'я та цивільного  
захисту населення обласної державної адміністрації;

**Бобчук Володимир Георгійович** – заступник начальника інспекції  
державного архітектурно-будівельного контролю у Чернівецькій області.

**Чередарик Людмила Флорівна** – головний редактор газети «Версії»;

**Житарюк Наталія Вікторівна** – заступник начальника  
інформаційно-аналітичного відділу виконавчого апарату обласної ради;

*Андрєєва Ольга Троянівна – головний спеціаліст організаційного відділу виконавчого апарату обласної ради.*

## **ПОРЯДОК ДЕННИЙ**

**1.** Про стан справ у транспортній галузі в Чернівецькій області.

**Інформує:**

*Косован Василь Дмитрович - начальник територіального управління Головної державної інспекції на автомобільному транспорті в Чернівецькій області;*

*Павлюк Андрій Володимирович – в. о директора Департаменту інфраструктури, містобудування, архітектури та житлово-комунального господарства.*

*Ковалишин Іван Михайлович – заступник Директора Департаменту соціального захисту населення обласної державної адміністрації.*

**2.** Про виконання обласного бюджету за перший квартал 2014 року.

**Інформує:** *Кіндрат Володимир Романович - заступника директора - начальник бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної адміністрації.*

**3.** Про внесення змін до обласного бюджету на 2014 рік.

**Інформує:** *Кіндрат Володимир Романович - заступника директора - начальник бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної адміністрації;*

**4.** Про виконання Комплексної програми будівництва, реконструкції та модернізації об'єктів соціальної інфраструктури до 2015 року у 2013 році та внесення змін до неї.

**Інформує:** *Бабенко Олег Миколайович – заступник начальника-начальник відділу управління капітального будівництва обласної державної адміністрації;*

**5.** Про завершення будівництва об'єктів, які не введені в експлуатацію на території Чернівецької області.

**Інформує:** *Бобчук Володимир Георгійович – заступник начальника інспекції державного архітектурно-будівельного контролю у Чернівецькій області.*

**6.** Про розгляд листа обласної державної адміністрації щодо ситуації дотримання процедури ліквідації Чернівецького спеціального аварійно-рятувального загону Державної служби України з надзвичайних ситуацій».

**Інформує:** *Гайдай Олексій Володимирович – в.о. начальника управління з питань цивільного захисту населення Департаменту охорони здоров'я та цивільного захисту населення обласної державної адміністрації.*

7. Про забезпечення використання коштів ПАТ «Укргідроенерго», виділених у 2013 році на об'єкти соціального призначення міста Новодністровськ.

**Інформує:** *Кіндрат Володимир Романович* - заступника директора - начальник бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної адміністрації.

8. Про розгляд звернення депутата Київської обласної ради VI скликання Демиденка В.Ю. щодо пропозиції проведення конкурсу на кращу ідею використання п'єдесталів.

**Інформує:** *Бічер Василь Георгійович* – голова постійної комісії;

1. Про стан справ у транспортній галузі в Чернівецькій області.

**Інформує:**

*Косован Василь Дмитрович* - начальник територіального управління Головної державної інспекції на автомобільному транспорті в Чернівецькій області.

*Павлюк Андрій Володимирович* – в. о директора Департаменту інфраструктури, містобудування, архітектури та житлово-комунального господарства.

*Ковалишин Іван Михайлович* – заступник Директора Департаменту соціального захисту населення обласної державної адміністрації.

**Виступили:**

Бічер В.Г., Карвацький В.В., Мельник Р.В., Пуршага О.І., Маніліч В.М., Коржан В.М.

**Вирішили:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.  
2. Рекомендувати Департаменту інфраструктури, містобудування, архітектури та житлово-комунального господарства обласної державної адміністрації:

- підготувати та надати на наступне засідання комісії інформацію по маршруту Чернівці-Червона Діброва через Глибоку;

- включити до конкурсного комітету з визначення автомобільних перевізників з перевезення пасажирів автомобільним транспортом на міжміських та приміських автобусних маршрутах загального користування членів постійної комісії обласної ради з питань будівництва, архітектури, транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та надзвичайних ситуацій Бічера В.Г., Мельника Р.В., Пуршагу О.І.

3. В місячний термін повторно заслухати роботу Територіального управління Головної державної інспекції на автомобільному транспорті в Чернівецькій області та Департаменту інфраструктури, містобудування, архітектури та житлово-комунального господарства обласної державної адміністрації.

**Голосували:**

*(рішення прийнято одногolosно).*

2. Про виконання обласного бюджету за перший квартал 2014 року.

**Інформує:** *Кіндрат Володимир Романович - заступника директора - начальник бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної адміністрації*

**Виступили:**

Бічер В.Г., Мельник Р.В., Майор Р.К., Березовський Г.В.

**Вирішили:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Погодитися із запропонованим проектом рішення «Про виконання обласного бюджету за перший квартал 2014 року» та внести його на розгляд сесії.

**Голосували:**

*(рішення прийнято одногolosно).*

3. Про внесення змін до обласного бюджету на 2014 рік.

**Інформує:** *Кіндрат Володимир Романович - заступника директора - начальник бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної адміністрації*

**Виступили:**

Бічер В.Г., Пуршага О.І., Маніліч В.М., Березовський Г.В., Мельник Р.В.

**Вирішили:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Доповнити проект рішення обласної ради «Про внесення змін до обласного бюджету на 2014 рік» пунктом наступного змісту виклавши його в наступній редакції: «Виділити фінансування на виконання заходів Комплексної програми будівництва, реконструкції та модернізації об'єктів соціальної інфраструктури до 2015 року за рахунок вільного залишку коштів обласного бюджету в сумі 416 тис.гр.». У зв'язку з цим пункт 9 вважати пунктом 10 та внести відповідні зміни до додатків цього рішення.

3. Погодитися із запропонованим проектом рішення «Про внесення змін до обласного бюджету на 2014 рік» та внести його на розгляд сесії.

**Голосували:**

*(рішення прийнято одногolosно).*

4. Про виконання Комплексної програми будівництва, реконструкції

та модернізації об'єктів соціальної інфраструктури до 2015 року у 2013 році та внесення змін до неї.

**Інформує:** *Бабенко Олег Миколайович* – заступник начальника-начальник відділу управління капітального будівництва обласної державної адміністрації;

**Виступили:**

Бічер В.Г., Маніліч В.М., Мельник Р.В., Пуршага О.І., Карвацький В.В. Березовський Г.В.

**Вирішили:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Погодитися із запропонованим проектом рішення «Про виконання Комплексної програми будівництва, реконструкції та модернізації об'єктів соціальної інфраструктури до 2015 року у 2013 році та внесення змін до неї» і внести його на розгляд сесії.

**Голосували:**

(рішення прийнято одногolosно).

**5.** Про завершення будівництва об'єктів, які не введені в експлуатацію на території Чернівецької області.

**Інформує:** *Бобчук Володимир Георгійович* – заступник начальника інспекції державного архітектурно-будівельного контролю у Чернівецькій області.

**Вирішили:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Рекомендувати управлінню капітального будівництва обласної державної адміністрації підготувати та подати на розгляд постійної комісії пропозиції щодо черговості та можливості фінансування завершення будівництва об'єктів, які експлуатуються.

**Виступили:**

Бічер В.Г., Мельник Р.В., Маніліч В.М., Пуршага О.І., Березовський Г.В., Карвацький В.В.

**Голосували:**

(рішення прийнято одногolosно).

**6.** Про розгляд листа обласної державної адміністрації щодо ситуації дотримання процедури ліквідації Чернівецького спеціального аварійно-рятувального загону Державної служби України з надзвичайних ситуацій».

**Інформує:** *Гайдай Олексій Володимирович* – в.о. начальника управління з питань цивільного захисту населення Департаменту охорони здоров'я та цивільного захисту населення обласної державної адміністрації.

**Виступили:**

Бічер В.Г., Мельник Р.В., Пуршага О.І., Мельник Р.В.

Рекомендувати управлінню з питань цивільного захисту населення Департаменту охорони здоров'я та цивільного захисту населення обласної державної адміністрації включити до складу комісії по перерозподілу майна Чернівецького спеціального аварійно-рятувального загону Державної служби України з надзвичайних ситуацій члена постійної комісії з питань будівництва, архітектури, транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та надзвичайних ситуацій Білогорку Андрія Михайловича.

**Голосували:**

*(рішення прийнято одногolosно).*

**7.** Про забезпечення використання коштів ПАТ «Укргідроенерго», виділених у 2013 році на об'єкти соціального призначення міста Новодністровськ.

*Інформує: Кіндрат Володимир Романович - заступника директора - начальник бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної адміністрації.*

**Виступили:**

Бічер В.Г., Мельник Р.В., Пуршага О.І., Карвацький В.В.

**Вирішили:**

Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.

**8.** Про розгляд звернення депутата Київської обласної ради VI скликання Демиденка В.Ю. щодо пропозиції проведення конкурсу на кращу ідею використання п'єдесталів.

*Інформує: Бічер Василь Георгійович – голова постійної комісії.*

**Виступили:**

Бічер В.Г., Мельник Р.В., Пуршага О.І., Карвацький В.В.

**Вирішили:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.

2. Надіслати звернення депутата Київської обласної ради VI скликання Демиденка В.Ю. до Чернівецької міської ради для розгляду та відповідного реагування.

**Голова постійної комісії**

**В. Бічер**

**Секретар комісії**

**Г.Березовський**



У К Р А Ї Н А  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА РАДА**

**Постійна комісія з питань будівництва, архітектури,  
транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та  
надзвичайних ситуацій**

---

27 травня 2014р.

м. Чернівці

**ВИСНОВОК 1/31**

**Про стан справ у транспортній  
галузі в Чернівецькій області**

Заслухавши та обговоривши інформацію начальника територіального управління Головної державної інспекції на автомобільному транспорті в Чернівецькій області Косована В.Д, в. о директора Департаменту інфраструктури, містобудування, архітектури та житлово-комунального господарства Павлюка А.В., заступника Директора Департаменту соціального захисту населення обласної державної адміністрації про Ковалишина І.М. про стан справ у транспортній галузі в Чернівецькій області, постійна комісія

**ВИРІШИЛА:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Рекомендувати Департаменту інфраструктури, містобудування, архітектури та житлово-комунального господарства обласної державної адміністрації:
  - підготувати та надати на наступне засідання комісії інформацію по маршруту Чернівці-Червона Діброва через Глибоку;
  - включити до конкурсного комітету з визначення автомобільних перевізників з перевезення пасажирів автомобільним транспортом на міжміських та приміських автобусних маршрутах загального користування членів постійної комісії обласної ради з питань будівництва, архітектури, транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та надзвичайних ситуацій Бічера В.Г., Мельника Р.В., Пуршагу О.І.

**Голова постійної комісії**

**В.Бічер**



У К Р А Ї Н А  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА РАДА**

**Постійна комісія з питань будівництва, архітектури,  
транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та  
надзвичайних ситуацій**

---

27 травня 2014р.

м. Чернівці

**ВИСНОВОК 2/31**

**Про виконання обласного  
бюджету за перший квартал  
2014 року**

Заслухавши та обговоривши інформацію заступника директора - начальника бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної адміністрації Кіндрата В.Р. про виконання обласного бюджету за перший квартал 2014 року, постійна комісія

**ВИРІШИЛА:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Погодитися із запропонованим проектом рішення «Про виконання обласного бюджету за перший квартал 2014 року» та внести його на розгляд сесії.

**Голова постійної комісії**

**В.Бічер**





У К Р А Ї Н А  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА РАДА**

**Постійна комісія з питань будівництва, архітектури,  
транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та  
надзвичайних ситуацій**

---

27 травня 2014р.

м. Чернівці

**ВИСНОВОК 3/31**

**Про внесення змін  
до обласного бюджету на 2014 рік**

Заслухавши та обговоривши інформацію заступника директора - начальника бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної адміністрації Кіндрата В.Р. про внесення змін до обласного бюджету на 2014 рік, постійна комісія

**ВИРІШИЛА:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Доповнити проект рішення обласної ради «Про внесення змін до обласного бюджету на 2014 рік» пунктом наступного змісту виклавши його в наступній редакції: «Виділити фінансування на виконання заходів Комплексної програми будівництва, реконструкції та модернізації об'єктів соціальної інфраструктури до 2015 року за рахунок вільного залишку коштів обласного бюджету в сумі 416 тис.гр.». У зв'язку з цим пункт 9 вважати пунктом 10 та внести відповідні зміни до додатків цього рішення.
3. Погодитися із запропонованим проектом рішення «Про внесення змін до обласного бюджету на 2014 рік» та внести його на розгляд сесії.

**Голова постійної комісії**

**В.Бічер**



У К Р А Ї Н А  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА РАДА**

**Постійна комісія з питань будівництва, архітектури,  
транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та  
надзвичайних ситуацій**

---

27 травня 2014р.

м. Чернівці

**ВИСНОВОК 4/31**

**Про виконання Комплексної  
програми будівництва, реконструкції  
та модернізації об'єктів соціальної  
інфраструктури до 2015 року у 2013  
році та внесення змін до неї**

Заслухавши та обговоривши інформацію заступника начальника-начальника відділу управління капітального будівництва обласної державної адміністрації Бабенка О.М. про виконання Комплексної програми будівництва, реконструкції та модернізації об'єктів соціальної інфраструктури до 2015 року у 2013 році та внесення змін до неї, постійна комісія

**ВИРІШИЛА:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Погодитися із запропонованим проектом рішення «Про виконання Комплексної програми будівництва, реконструкції та модернізації об'єктів соціальної інфраструктури до 2015 року у 2013 році та внесення змін до неї» і внести його на розгляд сесії.

**Голова постійної комісії**

**В.Бічер**



У К Р А Ї Н А  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА РАДА**

**Постійна комісія з питань будівництва, архітектури,  
транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та  
надзвичайних ситуацій**

---

27 травня 2014р.

м. Чернівці

**РЕКОМЕДАЦІЇ**

**Про завершення будівництва об'єктів,  
які не введені в експлуатацію на  
території Чернівецької області**

Заслухавши та обговоривши інформацію заступника начальника інспекції державного архітектурно-будівельного контролю у Чернівецькій області Бобчука В.Г., заступника начальника управління капітального будівництва обласної державної адміністрації Чорнея О.П. про завершення будівництва об'єктів, які не введені в експлуатацію на території Чернівецької області, постійна комісія

**ВИРІШИЛА:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Рекомендувати управлінню капітального будівництва обласної державної адміністрації підготувати та подати на розгляд постійної комісії пропозиції щодо черговості та можливості фінансування завершення будівництва об'єктів, які експлуатуються.

**Голова постійної комісії**

**В.Бічер**



У К Р А Ї Н А  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА РАДА**

**Постійна комісія з питань будівництва, архітектури,  
транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та  
надзвичайних ситуацій**

---

27 травня 2014р.

м. Чернівці

**РЕКОМЕНДАЦІЇ**

**Про розгляд листа обласної державної  
адміністрації щодо ситуації дотримання  
процедури ліквідації Чернівецького  
спеціального аварійно-рятувального  
загону Державної служби України з  
надзвичайних ситуацій»**

Заслухавши та обговоривши інформацію в.о. начальника управління з питань цивільного захисту населення Департаменту охорони здоров'я та цивільного захисту населення обласної державної адміністрації Гайдая О.В. про розгляд листа обласної державної адміністрації щодо ситуації дотримання процедури ліквідації Чернівецького спеціального аварійно-рятувального загону Державної служби України з надзвичайних ситуацій», постійна комісія

**ВИРІШИЛА:**

Рекомендувати управлінню з питань цивільного захисту населення Департаменту охорони здоров'я та цивільного захисту населення обласної державної адміністрації включити до складу комісії по перерозподілу майна Чернівецького спеціального аварійно-рятувального загону Державної служби України з надзвичайних ситуацій члена постійної комісії з питань будівництва, архітектури, транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та надзвичайних ситуацій Білогорку Андрія Михайловича.

**Голова постійної комісії**

**В.Бічер**



У К Р А Ї Н А  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА РАДА**

**Постійна комісія з питань будівництва, архітектури,  
транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та  
надзвичайних ситуацій**

---

27 травня 2014р.

м. Чернівці

**ВИСНОВОК**

**Про забезпечення використання  
коштів ПАТ «Укргідроенерго»,  
виділених у 2013 році на об'єкти  
соціального призначення міста  
Новодністровськ**

Заслухавши та обговоривши інформацію заступника директора - начальника бюджетного управління Департаменту фінансів обласної державної адміністрації Кіндрата В.Р. про забезпечення використання коштів ПАТ «Укргідроенерго», виділених у 2013 році на об'єкти соціального призначення міста Новодністровськ, постійна комісія

**ВИРІШИЛА:**

Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.

**Голова постійної комісії**

**В.Бічер**



У К Р А Ї Н А  
**ЧЕРНІВЕЦЬКА ОБЛАСНА РАДА**

**Постійна комісія з питань будівництва, архітектури,  
транспорту, зв'язку, житлово-комунального господарства та  
надзвичайних ситуацій**

---

27 травня 2014р.

м. Чернівці

**РЕКОМЕНДАЦІЇ 6/31**

**Про розгляд звернення депутата  
Київської обласної ради VI скликання  
Демиденка В.Ю. щодо пропозиції  
проведення конкурсу на кращу ідею  
використання п'єдесталів**

Заслухавши та обговоривши інформацію голови постійної комісії Бічера В.Г. про розгляд звернення депутата Київської обласної ради VI скликання Демиденка В.Ю. щодо пропозиції проведення конкурсу на кращу ідею використання п'єдесталів, постійна комісія

**ВИРІШИЛА:**

1. Інформацію із зазначеного питання взяти до відома.
2. Надіслати звернення депутата Київської обласної ради VI скликання Демиденка В.Ю. до Чернівецької міської ради для розгляду та відповідного реагування.

**Голова постійної комісії**

**В.Бічер**